

## Rynek owoców i warzyw świeżych

Nr 51/ 2011

29 grudnia 2011 r.

NOTOWANIA W DNIACH 19.12.2011 - 29.12.2011 r.



I.

Badanie prowadzone jest w wybranych spółdzielniach ogrodniczych, zakładach przetwórczych i chłodniach, u wybranych producentów, na wybranych rynkach hurtowych oraz targowiskach

**BRAK NOTOWAŃ W DNIACH 26-27 GRUDNIA 2011 r.****II. Średnie tygodniowe ceny producenta wybranych owoców i warzyw świeżych w zł/kg**

obok ceny (w zł/kg) umieszczono informację o zmianie ceny (w %) względem poprzedniego tygodnia ("↑" wzrost, "↓" spadek, "bz" bez zmian, "bn" brak notowań w poprzednim tygodniu)

19-25 grudnia 2011/ 51 t

Województwo/Towar	Mazowieckie		Świętokrzyskie		Wielkopolskie	
	cena w zł/kg (szt*)	zmiana ceny w %	cena w zł/kg (szt*)	zmiana ceny w %	cena w zł/kg (szt*)	zmiana ceny w %
Jablka (op.5-20 kg) Golden delicious (70/80mm)			1,46	↑ 4,29		
Jablka (op.5-20 kg) Jonagold+Jonagored (70/80mm)	1,25	↑ 4,17	1,29	↑ 4,88		
Jablka (op.5-20 kg) Idared (70/80mm)	1,10	↑ 10,0				
Jablka (op.5-20 kg) Shampion (70/80mm)	1,20	bz	1,23	↑ 4,24		
Jablka (op.5-20 kg) Boskoop (70/80mm)	1,50	bz				
Jablka (op.5-20 kg) Gala (65/70mm)			1,39	↑ 2,96		
Jablka (op.5-20 kg) Eliza (65/70mm)			1,36	↑ 4,62		
Jablka (op.5-20 kg) Ligol (65/70mm)			1,30	bz		
Gruszki (op.5-20 kg) Conference (60/65 mm)	2,50	bz				
Cebula żółta 40-80 mm; op.5-25 kg			0,25	↑ 4,17		
Cebula czerwona 40-80 mm; op.5-25 kg			0,90	↑ 12,5		
Cebula biała 40-80 mm op.5-25 kg	0,38	↑ 8,57			0,23	↓ 21,81
Czosnek (luzem i w pęczkach)			9,00	bz		
Marchew wszystkie odmiany pakowane luzem	0,65	↑ 8,33	0,40	↑ 5,26	0,86	↑ 22,86
Pietruszka korzeń op. 10 kg			1,17	↓ 4,10	1,83	↑ 10,91
Seler pakowany luzem			1,00	bz	1,76	↑ 72,55
Burak éwikłowy młody op. 10-15 kg			0,36	↑ 2,86		
Kapusta pekińska			0,80	↓ 3,61		
Kalafiory po 6 szt. 12-20 cm (cena za szt.)			1,90	↑ 5,56		
Brokul po 6 szt. 12-20 cm (cena za szt.)			1,80	↑ 2,27		
Salata masłowa (cena za szt.)			0,70	↓ 10,26		
Por (cena za szt.)			0,70	bz		
Rzodkiewka (cena za pęczek)			0,90	↑ 12,5		
Fasola "Piękny Jaś"			8,00	bz		
Ziemiaki (op. 30 kg)			0,30	bz		
Pieczarki 30-65 mm					4,50	↑ 0,9

III. Ceny hurtowe w dniach 23 - 29.12.2011r.

Miejscowość			Bronisze		Kalisz		Lublin		Poznań		Rzeszów	
Data notowania			2011-12-29		2011-12-29		2011-12-23		2011-12-29		2011-12-29	
Warzywa		Jedn.	Min	Max	Min	Max	Min	Max	Min	Max	Min	Max
<b>KRAJOWE</b>												
Buraki ćwikłowe		kg	0,40	0,60	0,40	0,40	0,60	0,80	0,60	0,80	0,60	0,80
Cebula biała		kg	0,30	0,45	0,20	0,25	0,54	0,60	0,50	0,60	0,40	0,60
Czosnek		kg					10,00	12,00			8,00	15,00
Kalafior		szt.			2,50	2,50			3,00	4,00	3,00	4,00
Kapusta biała		kg	0,25	0,40	0,20	0,20	0,28	0,50	0,28	0,36	0,40	0,50
Marchew		kg	0,50	1,10	0,60	0,70	0,80	0,80	0,70	0,90	0,60	1,00
Ogórki długie		kg									6,50	8,00
Ogórki krótkie		kg	9,00	12,00								
Papryka czerwona		kg									4,00	4,00
Papryka zielona		kg									4,00	4,00
Papryka żółta		kg									4,00	4,00
Pietruszka		kg	2,00	2,75	1,60	1,80	2,60	3,00	1,80	2,40	1,60	2,50
Pomidory		kg					3,33	4,33	6,67	9,17		
Pory		kg	2,00	3,20			2,00	3,50	2,50	2,60		
Rzodkiewka		pęczek			1,00	1,00	1,50	1,60			1,00	1,00
Salata		szt.	3,20	3,60	1,25	1,25	2,30	2,40	1,67	2,08	1,20	1,50
Selery		kg	1,00	1,80	0,05	0,05	1,80	2,00	1,40	1,60	1,50	2,00
Ziemniaki		kg	0,30	0,45	0,17	0,20	0,40	0,50	0,27	0,40	0,30	0,40
Boczniki		kg	12,00	16,00			10,00	10,00	12,00	14,00		
Pieczarki		kg	5,50	6,50	3,50	6,00	5,00	8,50	4,00	5,00	8,00	8,50
<b>IMPORTOWANE</b>												
Czosnek		kg							15,00	18,00	13,00	13,00
Kalafior		szt.	5,50	6,50	5,50	5,50	4,50	7,00				
Ogórki długie		kg	5,00	6,00	6,00	6,50	5,33	5,50	5,56	6,22	4,50	7,00
Papryka czerwona		kg	7,60	9,00	8,00	8,00	8,20	9,60	8,60	9,00	9,00	9,00
Papryka zielona		kg	8,00	9,00	5,00	5,00			46,00	46,00		
Papryka żółta		kg	7,60	9,00	5,00	5,00			8,00	8,60		
Pomidory		kg	6,30	7,20	6,33	7,00	6,50	7,50	4,83	8,80	6,50	8,00
Pory		kg	2,50	3,50					2,50	2,80		
Rzodkiewka		pęczek	1,25	1,50					1,05	1,30		
Salata		szt.	2,00	2,50			3,50	3,50	3,00	3,70		

*Rynek owoców i warzyw świeżych*

Miejscowość			Bronisze		Kalisz		Lublin		Poznań		Rzeszów	
Data notowania			2011-12-29		2011-12-29		2011-12-23		2011-12-29		2011-12-29	
Owoce	Odm.	Jedn.	Min	Max	Min	Max	Min	Max	Min	Max	Min	Max
<b>KRAJOWE</b>												
Gruszki	(różne)	kg	1,80	3,00	2,50	3,00	2,50	2,50	2,00	3,50	1,50	4,00
Jablka	Alwa	kg	1,20	1,66								
	Boiken	kg					1,20	1,33				
	Booskop	kg					1,53	2,33				
	Boskoop								2,00	2,33		
	Cortland	kg	1,20	1,66	1,33	1,33	1,67	1,73				
	Eliza	kg					1,20	1,73	1,33	1,87		
	Elstar	kg							1,33	2,00		
	Gala	kg	1,66	2,20	1,33	1,47	1,07	2,00	1,33	2,13		
	Gloster	kg	1,10	1,66	1,33	1,47	1,33	1,67	1,33	1,87		
	Golden	kg	1,50	2,00			1,33	1,33	1,33	2,20		
	Idared	kg					1,53	1,53				
	Jonagold	kg	1,20	1,66	1,33	1,33	1,33	1,73	1,33	1,87		
	Jonagored	kg	1,20	1,66	1,33	1,33						
	Jonica	kg	1,20	1,66								
	Ligol	kg	1,20	1,66	1,33	1,47	1,07	1,87	1,33	1,87		
	Lobo	kg	1,33	2,00	1,47	1,67	1,33	1,67	1,33	2,00		
	Rubin	kg			1,67	1,67	1,67	1,73	1,33	2,13		
	Szampion	kg	1,00	1,55	1,33	1,33	1,20	1,73	1,33	2,00		
<b>IMPORTOWANE</b>												
Ananasy		szt.	3,00	4,00			4,00	9,00	6,00	9,00		
Arbuzy		kg							5,00	5,50		
Banany		kg	3,44	3,88	3,50	3,50	3,60	3,60	3,56	3,89	3,00	3,50
Cytryny		kg	3,30	4,00	3,00	3,50	3,00	4,00	3,50	4,00	4,00	4,00
Grejpfruty		kg	4,00	7,00	3,50	3,50	3,50	7,30	4,29	7,00	4,00	4,00
Gruszki		kg	3,30	4,00					3,89	4,72		
Jablka		kg	2,20	4,00					4,44	5,11		
Mandarynki		kg	3,75	6,00	3,50	4,50	4,00	4,40	3,00	6,00	3,50	4,00
Pomarańcze		kg	3,50	4,50	3,00	3,00	4,00	4,00	4,20	5,50	3,00	5,00
Śliwki		kg	4,00	4,50								
Truskawki		kg	21,00	25,00								
Winogrona		kg	13,00	17,00	14,00	15,50	13,00	13,00	7,43	9,00	7,50	7,50

Zmiany cen hurtowych dla wybranego asortymentu owoców i warzyw

Produkt	Jedn.	Cena zł/jedn				Zmiany ceny (%)							
		22-12-11		29-12-11		w stosunku do poprzedniego notowania*)		2 tyg.		3 tyg.		4 tyg.	
		Min	Max	Min	Max	Min	Max	Min	Max	Min	Max	Min	Max
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14
<b>Warzywa krajowe</b>													
Buraki ćwikłowe	kg	0,40	0,80	0,40	0,80	0,0	0,0	33,3	0,0	0,0	-11,1	33,3	0,0
Boczniki	kg	10,00	16,00	10,00	16,00	0,0	0,0	0,0	0,0	-16,7	0,0	-16,7	0,0
Cebula biała	kg	0,20	0,60	0,20	0,75	0,0	-20,0	0,0	-25,0	0,0	-25,0	0,0	-25,0
Czosnek	kg	8,00	15,00	8,00	15,00	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	-6,3	0,0	0,0
Kalafior	szt.	2,50	4,00	2,50	4,00	0,0	0,0	-16,7	-20,0	-28,6	-20,0	66,7	-11,1
Marchew	kg	0,50	1,10	0,40	1,10	25,0	0,0	25,0	10,0	25,0	10,0	66,7	10,0
Ogórki długie	kg	6,50	8,00	7,00	8,00	-7,1	0,0	-7,1	0,0	44,4	0,0	30,0	0,0
Ogórki krótkie	kg	9,00	12,00	9,00	12,00	0,0	0,0	5,9	20,0	80,0	26,3	80,0	55,8
Pieczarki	kg	3,50	8,50	5,00	8,50	0,0	0,0	0,0	13,3	0,0	41,7	6,1	30,8
Pietruszka	kg	1,60	3,00	1,00	3,00	0,0	0,0	60,0	15,4	33,3	30,4	14,3	0,0
Papryka czerwona	kg	4,00	4,00	4,00	4,00	0,0	0,0	53,8	5,3	53,8	-44,4	17,6	-9,1
Papryka zielona	kg	4,00	4,00	4,00	4,00	0,0	0,0	100,0	66,7	100,0	-42,9	400,0	0,0
Papryka żółta	kg	4,00	4,00	4,00	4,00	0,0	0,0	53,8	5,3	53,8	0,0	17,6	-9,1
Pomidory	kg	3,33	9,17	4,30	9,17	0,0	0,0	-4,9	31,0	-4,9	31,0	11,0	37,6
Rzodkiewka	peczek	1,00	1,60	1,00	2,00	0,0	0,0	0,0	6,7	0,0	-20,0	25,0	-20,0
Salata	szt.	1,20	3,60	0,60	3,60	0,0	0,0	100,0	9,1	33,3	9,1	33,3	44,0
Selery	kg	0,05	2,00	0,05	2,00	0,0	0,0	0,0	0,0	33,3	0,0	0,0	0,0
Ziemniaki	kg	0,17	0,50	0,17	0,50	0,0	0,0	0,0	-16,7	0,0	-16,7	0,0	-16,7
<b>Owoce krajowe</b>													
Gruszki	kg	1,50	4,00	1,25	4,00	20,0	0,0	20,0	0,0	20,0	-9,1	50,0	0,0
<b>Jabłka:</b>													
<i>Alwa</i>	kg	1,20	1,66	1,00	1,66	20,0	0,0	20,0	0,0	20,0	0,0	20,0	0,0
<i>Boiken</i>	kg	1,20	1,33	1,47	2,33	-18,4	-42,9	-18,4	-20,4	-9,8	-20,4	-18,4	-13,1
<i>Booskop</i>	kg	1,53	2,33	1,53	2,33	0,0	0,0	-11,6	16,5	15,0	39,5	35,4	39,5
<i>Boskoop</i>	kg	2,00	2,33	1,50	2,33	33,3	0,0	25,0	0,0	25,0	0,0	33,3	0,0
<i>Cortland</i>	kg	1,20	1,73	1,00	1,67	20,0	3,6	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0
<i>Eliza</i>	kg	1,20	1,87	1,33	1,87	-10,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0
<i>Elstar</i>	kg	1,33	2,00	1,33	1,87	0,0	7,1	0,0	7,1	0,0	7,1	0,0	0,0
<i>Gala</i>	kg	1,07	2,20	1,20	2,20	-10,8	0,0	-2,7	10,0	-2,7	17,9	7,0	10,0
<i>Gloster</i>	kg	1,10	1,87	1,10	1,87	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	11,8
<i>Golden</i>	kg	1,33	2,20	1,30	2,00	2,3	10,0	10,8	17,9	10,8	17,9	20,9	10,0
<i>Jonagold</i>	kg	1,20	1,87	1,20	1,87	0,0	0,0	20,0	0,0	20,0	0,0	20,0	12,4
<i>Jonagored</i>	kg	1,20	1,66	1,20	1,66	0,0	0,0	20,0	0,0	20,0	0,0	20,0	0,0
<i>Jonica</i>	kg	1,20	1,66	1,20	1,66	0,0	0,0	20,0	0,0	20,0	0,0	20,0	0,0
<i>Ligol</i>	kg	1,07	1,87	1,20	1,87	-10,8	0,2	-2,7	0,2	-2,7	0,2	-2,7	-6,5
<i>Lobo</i>	kg	1,33	2,00	1,20	2,00	10,8	0,0	20,9	0,0	20,9	0,0	20,9	0,0
<i>Rubin</i>	kg	1,33	2,13	1,20	2,13	11,1	0,0	21,2	0,0	21,2	0,0	21,2	0,0
<i>Szampion</i>	kg	1,00	2,00	1,00	1,87	0,0	7,1	0,0	7,1	0,0	7,1	0,0	0,0
<b>Warzywa importowane</b>													
Czosnek	kg	13,00	18,00	13,00	18,00	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0

\* data wydania biuletynu

Źródło: Obliczenia własne na podstawie danych pochodzących z giełd i rynków hurtowych.

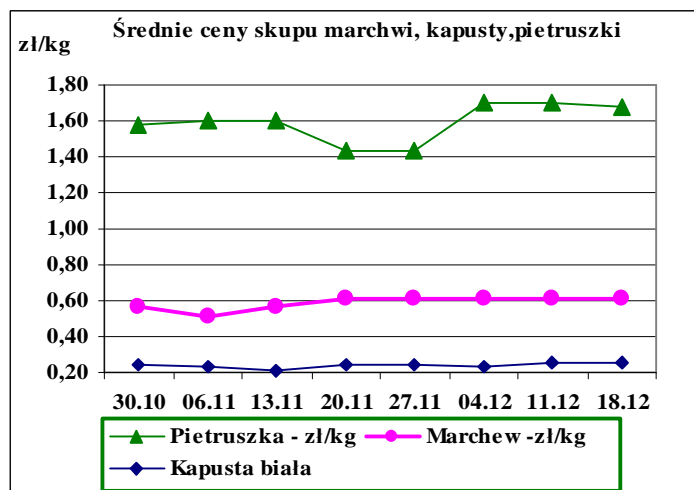
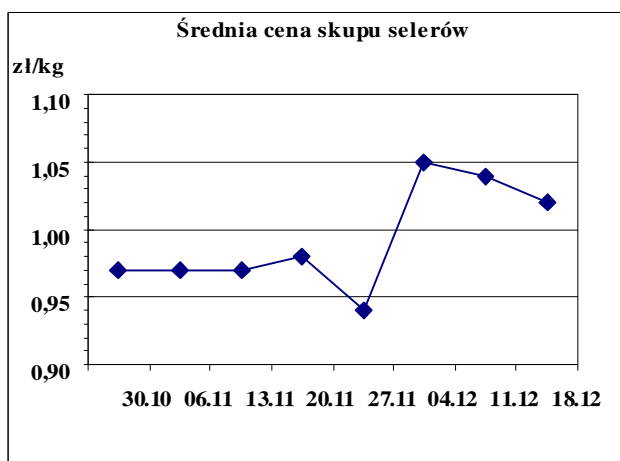
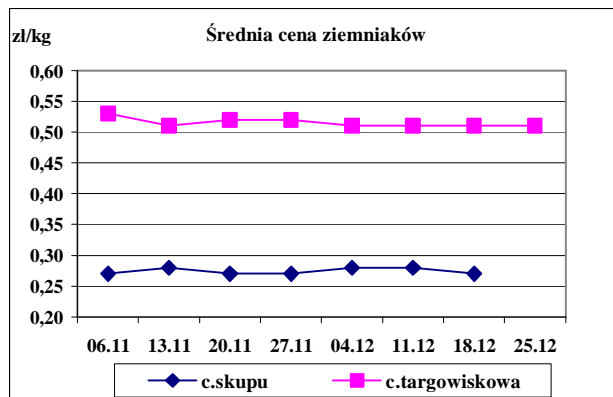
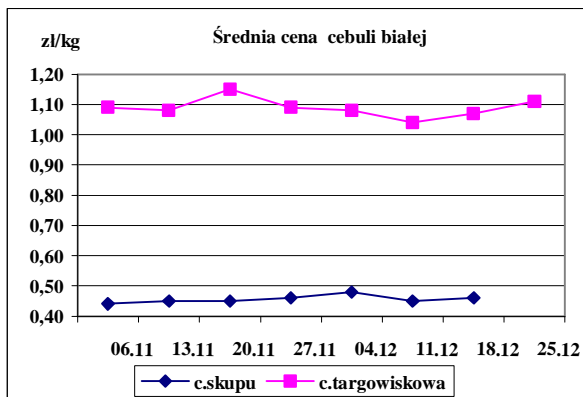
\*\*) Zmiana ceny minimalnej w stosunku do poprzedniego notowania w % = [(kolumna 3-kolumna 5)/kolumna 5] x100  
Zmiana ceny maksymalnej w stosunku do poprzedniego notowania w % = [(kolumna 4-kolumna 6)/kolumna 6] x100

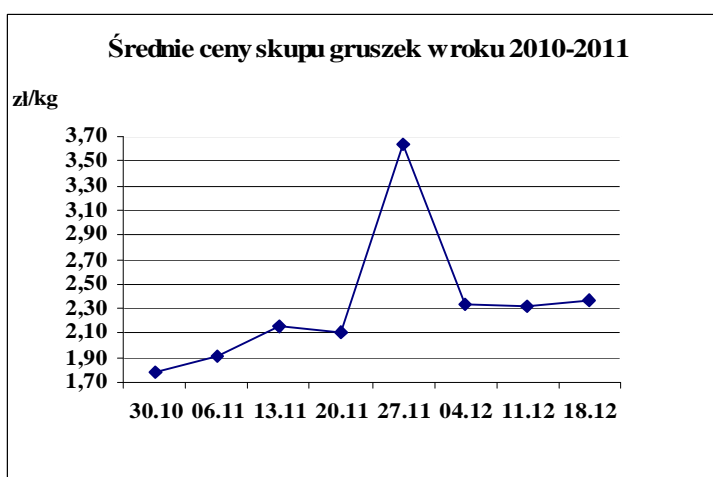
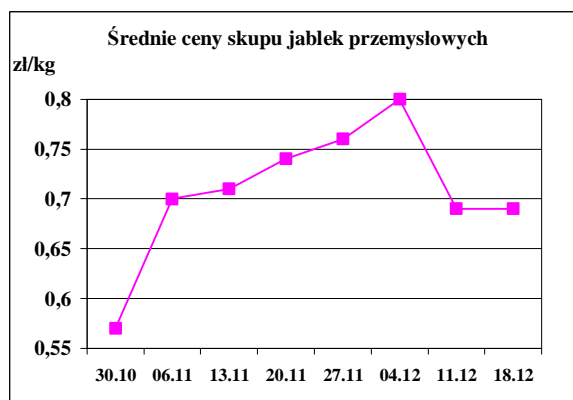
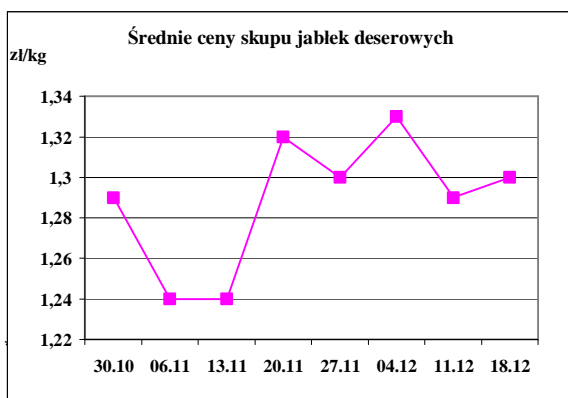
Ceny targowiskowe ziemniaków i cebuli białej w okresie 19- 23.12.2011/ 51 t					
Kategoria towaru	Kategoria ceny	Tydzień		Zmiana tygodniowa w [%]	Zmiana roczna w [%]
		analizowany 51/11	analizowany 50/11		
<b>ziemniaki jadalne</b>					
	min. w zł/dt	15,00	15,00	0,0	-72,7
	max. w zł/dt	100,00	100,00	0,0	-35,9
	średnia w zł/dt	51,36	50,96	0,8	-50,4
<b>cebula biała</b>					
	min. w zł/kg	0,20	0,15	33,3	-77,8
	max. w zł/kg	3,00	2,00	50,0	0,0
	średnia w zł/kg	1,11	1,07	3,7	-40,6

Średnie ceny targowiskowe ziemniaków i cebuli białej wg województw w 2011 r.  
(daty podane w tabeli oznaczają ostatni dzień analizowanego tygodnia)

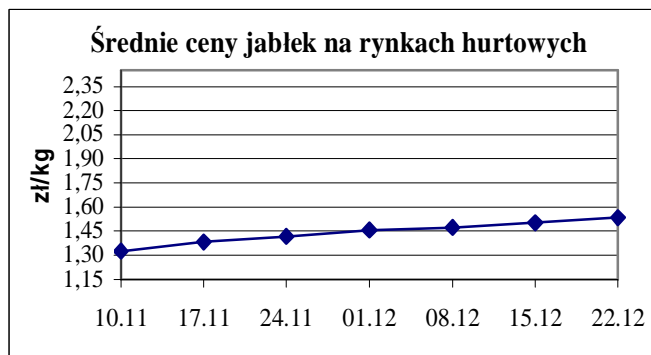
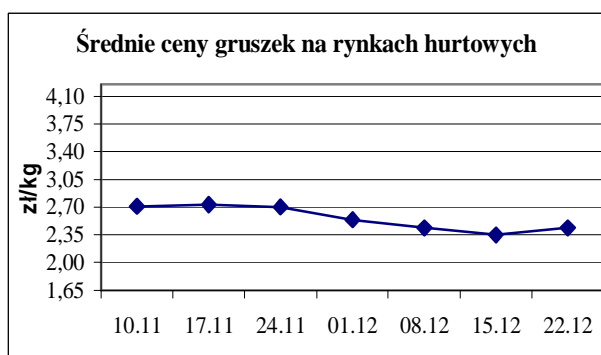
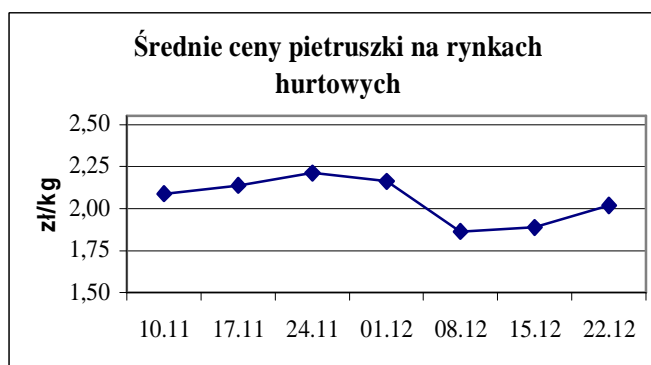
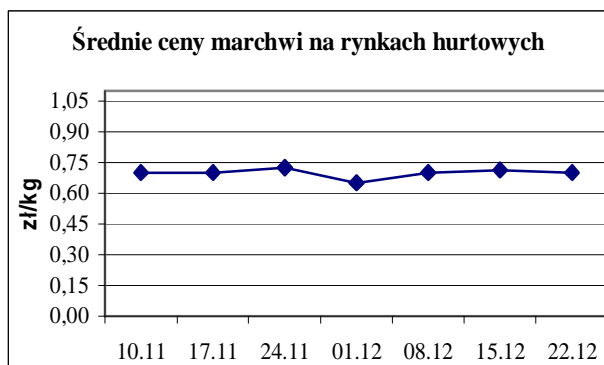
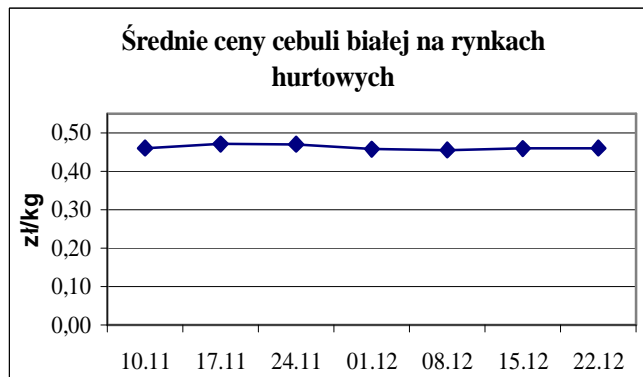
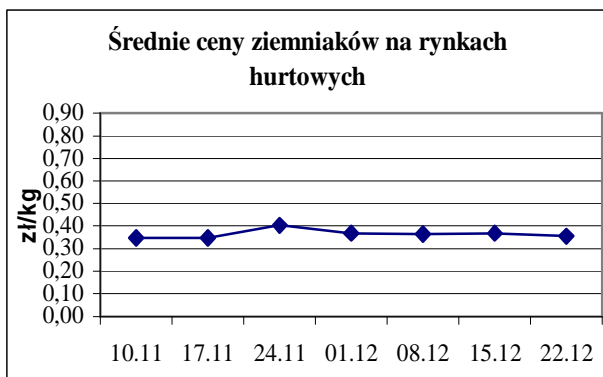
Województwo	Ziemniaki jadalne			Cebula biała		
	Cena w zł/dt		Tygodniowa zmiana w [%]	Cena w zł/kg		Tygodniowa zmiana w [%]
	2011-12-25	2011-12-18		2011-12-25	2011-12-18	
DOLNOŚLĄSKIE	60,00	61,67	-2,7	1,28	1,30	-1,5
KUJAWSKO-POMORSKIE	51,50	47,67	8,0	0,83	0,83	0,0
LUBELSKIE	50,83	49,40	2,9	0,77	0,77	0,0
LUBUSKIE	80,00	80,00	0,0	1,50	1,50	0,0
ŁÓDZKIE	46,43	44,29	4,8	0,96	0,98	-2,0
MAŁOPOLSKIE	35,00	34,50	1,4	0,67	0,51	31,4
MAZOWIECKIE	47,09	44,22	6,5	1,29	0,92	40,2
OPOLSKIE	65,00	65,00	0,0	1,57	1,57	0,0
PODKARPACKIE	55,83	55,00	1,5	1,08	1,03	4,9
PODLASKIE	64,17	62,92	2,0	1,53	1,60	-4,4
POMORSKIE	68,33	70,00	-2,4	1,38	1,41	-2,1
ŚLĄSKIE	48,80	47,40	3,0	1,08	1,06	1,9
ŚWIĘTOKRZYSKIE	31,63	25,18	25,6	0,57	0,70	-18,6
WARMIŃSKO-MAZURSKIE	63,33	60,00	5,6	1,10	1,05	4,8
WIELKOPOLSKIE	48,50	49,00	-1,0	1,14	1,23	-7,3
ZACHODNIOPOMORSKIE	61,67	64,75	-4,8	1,20	1,15	4,3

Średnie ceny skupu \* i targowiskowe w roku 2010-2011





ŚREDNIE CENY NA RYNKACH HURTOWYCH W 2011 r.





**1/ Informacje dot. cen skupu dostarczane są przez IER i GŻ**

**2/ Informacje dot. cen producenta dostarczane są przez KRIR**

**3/ Informacje dot. cen hurtowych dostarczone są przez przedstawicieli niżej wymienionych rynków hurtowych i ośrodków doradztwa rolniczego.**

Warszawski Rolno-Spożywczy Rynek Hurtowy S.A. – **Bronisze** – [www.bronisze.com.pl](http://www.bronisze.com.pl); Lubelski Rynek Hurtowy S.A. – **Lublin** – [www.elizowka.pl](http://www.elizowka.pl), Wielkopolska Gildia Rolno-Ogrodnicza S.A. – **Poznań** – [www.wgro.com.pl](http://www.wgro.com.pl); Podkarpackie Centrum Hurtowe Agrohurt S.A. – **Rzeszów** – [www.mgrt.rzeszow.pl](http://www.mgrt.rzeszow.pl); Sandomierski Ogrodniczy Rynek Hurtowy S.A. – **Sandomierz** – [www.gieldasan.pl](http://www.gieldasan.pl); Dolnośląski Ośrodek Doradztwa Rolniczego we Wrocławiu – **Wrocław**, Rolno-Spożywczy Rynek Hurtowy „Giełda Elbląska” S.A. – **Elbląg** – [www.gielga.elblag.pl](http://www.gielga.elblag.pl), Rolno-Spożywczy Rynek Hurtowy „giełda Kaliska” S.A. - **Kalisz** – [www.gieldakaliska.pl](http://www.gieldakaliska.pl)

**4/ Informacje dot. cen targowiskowych ziemniaków i cebuli dostarczone są przez pracowników ośrodków doradztwa rolniczego.**

**Wydawca:** Ministerstwo Rolnictwa i Rozwoju Wsi; 00-930 Warszawa ul. Wspólna 30  
tel. (022) 623 27 67; fax (022) 623 27 06, 623 27 07

**Adres internetowy:** [strona ZSRIR](#); **E-mail:** [Biuletyn@minrol.gov.pl](mailto:Biuletyn@minrol.gov.pl)

**Autorzy:** Tomasz Chruśliński tel. (022) 623-27-67; E-mail: [Tomasz.Chruslinski@minrol.gov.pl](mailto:Tomasz.Chruslinski@minrol.gov.pl),

Anna Pankiewicz tel. (022) 623-20-70; E-mail: [Anna.Pankiewicz@minrol.gov.pl](mailto:Anna.Pankiewicz@minrol.gov.pl)

**Warunki dostępu do publikacji:**

Tygodnik jest udostępniany zainteresowanym osobom bezpłatnie.

**Osoby zainteresowane regularnym otrzymywaniem publikacji muszą zgłosić zamówienie na adres Departamentu Rynków Rolnych**

**Informacje o poziomie cen hurtowych niżej wymienionych produktów można uzyskać na stronie internetowej rynków hurtowych**

brokuły, brukselka, cebula czerwona, cukinia, cykoria, fasola “Jaś”, fasola biała, fasola szparagowa, kapusta czerwona, kapusta kiszona, kapusta pekińska, kapusta włoska, koperek, nać pietruszki, ogórki kiszane, rzodkiew biała, szczypiorek, włoszczyzna, agrest, aronia, borówka amerykańska, morele, orzechy laskowe, orzechy włoskie, ananasy, klementynki, kokosy, melony, morele.

**Rynek owoców i warzyw świeżych**

<b>DICTIONARY</b>			
<b>WARZYWA</b>	<b>VEGETABLES</b>	<b>OWOCE</b>	<b>FRUITS</b>
Buraki czerwone	<i>Red beets</i>	Arbuzy	<i>Watermelons</i>
Cebula biała	<i>Onions dry</i>	Banany	<i>Bananas</i>
Czosnek	<i>Garlic</i>	Brzoskwinie	<i>Peaches</i>
Kalafiory	<i>Cauliflowers</i>	Cytryny	<i>Lemons</i>
Kapusta biała	<i>Cabbage- white</i>	Grapefruity	<i>Grapefruit</i>
Marchew	<i>Carrots</i>	Gruszki	<i>Pears</i>
Ogórki długie	<i>Cucumbers</i>	Jabłka	<i>Apples</i>
Ogórki krótkie	<i>Gherkins</i>	Kiwi	<i>Kiwifruit</i>
Ogórki gruntowe	<i>Cucumbers field</i>	Mandarynki	<i>Tangerine</i>
Papryka czerwona	<i>Peppers - red</i>	Nektaryny	<i>Nectarines</i>
Papryka żółta	<i>Peppers - yellow</i>	Pomarańcze	<i>Oranges</i>
Papryka zielona	<i>Peppers - green</i>	Porzeczki czarne	<i>Black currant</i>
Pietruszka	<i>Parsley</i>	Porzeczki czerwone	<i>Red currant</i>
Pomidory szklarn.	<i>Tomatoes greenhouse</i>	Śliwki	<i>Plums</i>
Pomodory gruntowe	<i>Tomatoes</i>	Truskawki	<i>Strawberries</i>
Pory	<i>Leeks</i>	Winogrona	<i>Grapes</i>
Rzodkiewka	<i>Radish</i>	Wiśnie	<i>Cherries</i>
Salata	<i>Lettuce</i>	<b>GRZYBY</b>	<b>MUSHROOMS</b>
Selery	<i>Celeriac</i>	Boczniaki	<i>Boczniak</i>
Ziemniaki	<i>Potatoes</i>	Pieczarki	<i>Champignons</i>